

# Freudenberg Home and Cleaning Solutions GmbH

Höhnerweg 2-4 Bau 149 Phone +49 6201 80 4336  
69469 Weinheim Fax +49 6201 88 4339

## EU DECLARATION OF CONFORMITY

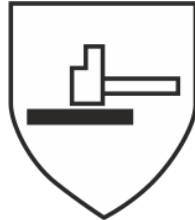
The manufacturer:

**Freudenberg Home and Cleaning Solutions GmbH  
Im Technologiepark 19  
D-69469 Weinheim - GERMANY**

declares under his sole responsibility, that the PPE described hereafter:

### Vileda® Professional LIGHTWEIGHT

PPE to be used against category III risks



**X010X  
EN 388**



**KPT  
EN ISO 374-1/Type B**



**EN ISO 374-5**

is in conformity with the provisions of Regulation (EU) 2016/425 and with the European harmonised standards EN 420:2003+A1:2009, EN 388:2016, EN ISO 374-1:2016, EN ISO 374-5:2016, and is identical to the PPE which is subject to the EU Type Examination (Module B, Annex V of the Regulation); under certificate number 049/2018/0947 issued by the Notified Body:

**Centexbel (I.D. number 0493)  
Technologiepark 70  
B-9052 Zwijnaarde**

and is subject to the procedure set out in Annex VIII (Module D) of the Regulation under the supervision of the Notified Body:

**BSI (I.D. number 0086)  
Kitemark Court Davy Avenue Knowhill,  
Milton Keynes MK5 8PP  
United Kingdom**

*i. V. Julia von Grote-Pastré*

Dr. Julia von Grote-Pastré  
R&D Manager  
Freudenberg Home and Cleaning Solutions GmbH

**June 14, 2018**

# Freudenberg Home and Cleaning Solutions GmbH

Höhnerweg 2-4 Bau 149 Phone +49 6201 80 4336  
69469 Weinheim Fax +49 6201 88 4339

## DECLARACIÓN UE DE CONFORMIDAD

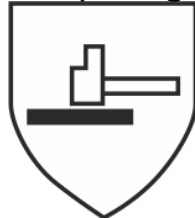
El fabricante:

**Freudenberg Home and Cleaning Solutions GmbH  
Im Technologiepark 19  
D-69469 Weinheim - GERMANY**

declara bajo su única responsabilidad que el EPI descrito a continuación:

### Vileda® Professional LIGHTWEIGHT

EPI para proteger contra riesgos de categoría III



**X010X**  
**EN 388**



**KPT**  
**EN ISO 374-1/Type B**



**EN ISO 374-5**

es conforme con las disposiciones del Reglamento (UE) 2016/425 y las normas armonizadas europeas EN 420:2003+A1:2009, EN 388:2016, EN ISO 374-1:2016, EN ISO 374-5:2016, y es idéntico al EPI que está sujeto al examen UE de tipo (módulo B, anexo V del Reglamento); con el número de certificado 049/2018/0947 expedido por el organismo notificado:

**Centexbel (I.D. number 0493)**  
**Technologiepark 70**  
**B-9052 Zwijnaarde**

y está sujeto al procedimiento establecido en el anexo VIII (módulo D) del Reglamento bajo la supervisión del organismo notificado:

**BSI (I.D. number 0086)**  
**Kitemark Court Davy Avenue Knowhill,**  
**Milton Keynes MK5 8PP**  
**United Kingdom**

*i. v. Julia von Grote-Pastré*

Dr. Julia von Grote-Pastré  
R&D Manager  
Freudenberg Home and Cleaning Solutions GmbH

**June 14, 2018**

# Freudenberg Home and Cleaning Solutions GmbH

Höhnerweg 2-4 Bau 149 Phone +49 6201 80 4336  
69469 Weinheim Fax +49 6201 88 4339

## EU PROHLÁŠENÍ O SHODĚ

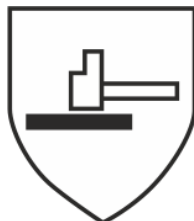
Výrobce:

**Freudenberg Home and Cleaning Solutions GmbH**  
**Im Technologiepark 19**  
**D-69469 Weinheim - GERMANY**

na vlastní odpovědnost prohlašuje, že OOP dále popsané:

### Vileda® Professional LIGHTWEIGHT

OOP, které budou použity proti rizikům kategorie III



**X010X**  
**EN 388**



**KPT**  
**EN ISO 374-1/Type B**



**EN ISO 374-5**

je v souladu s ustanoveními směrnice (EU) 2016/425 a s evropskými harmonizovanými normami EN 420:2003+A1:2009, EN 388:2016, EN ISO 374-1:2016, EN ISO 374-5:2016 a je identický s OOP, který je předmětem EU přezkoumání typu (modul B, příloha V směrnice); pod číslem certifikátu 049/2018/0947 vydaného oznámeným subjektem:

**Centexbel (I.D. number 0493)**  
**Technologiepark 70**  
**B-9052 Zwijnaarde**

a je předmětem postupu stanoveného v příloze VIII (Modul D) směrnice pod dozorem oznámeného subjektu:

**BSI (I.D. number 0086)**  
**Kitemark Court Davy Avenue Knowhill,**  
**Milton Keynes MK5 8PP**  
**United Kingdom**

*i. v. Julia von Grote-Pastré*

Dr. Julia von Grote-Pastré  
R&D Manager  
Freudenberg Home and Cleaning Solutions GmbH

**June 14, 2018**

# Freudenberg Home and Cleaning Solutions GmbH

Höhnerweg 2-4 Bau 149 Phone +49 6201 80 4336  
69469 Weinheim Fax +49 6201 88 4339

## EU-OVERENSSTEMMELSESERKLÆRING

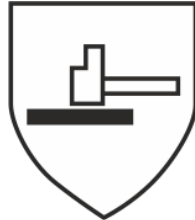
Producenten:

**Freudenberg Home and Cleaning Solutions GmbH  
Im Technologiepark 19  
D-69469 Weinheim - GERMANY**

erklærer under eneansvar, at PPE, der er beskrevet i det følgende:

### Vileda® Professional LIGHTWEIGHT

PPE, der skal anvendes til kategori III-risici



**X010X  
EN 388**



**KPT  
EN ISO 374-1/Type B**



**EN ISO 374-5**

er i overensstemmelse med bestemmelserne i Forordning (EU) 2016/425 og med europæiske harmoniserede standarder EN 420:2003+A1:2009, EN 388:2016, EN ISO 374-1:2016, EN ISO 374-5:2016 og er identisk med de PPE, der er underlagt EU-typeundersøgelsen (Modul B, Bilag V i forordningen), under certifikatnummer 049/2018/0947 udstedt af testlaboratoriet:

**Centexbel (I.D. number 0493)  
Technologiepark 70  
B-9052 Zwijnaarde**

og er underlagt den procedure, der er fastlagt i Bilag VIII (Modul D) i forordningen under overvågning af testlaboratoriet:

**BSI (I.D. number 0086)  
Kitemark Court Davy Avenue Knowhill,  
Milton Keynes MK5 8PP  
United Kingdom**

*i. v. Julia von Grote-Pastré*

Dr. Julia von Grote-Pastré  
R&D Manager  
Freudenberg Home and Cleaning Solutions GmbH

June 14, 2018

# Freudenberg Home and Cleaning Solutions GmbH

Höhnerweg 2-4 Bau 149 Phone +49 6201 80 4336  
69469 Weinheim Fax +49 6201 88 4339

## EU-KONFORMITÄTSERKLÄRUNG

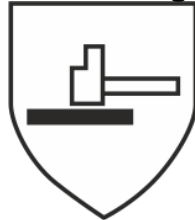
Der Hersteller:

**Freudenberg Home and Cleaning Solutions GmbH  
Im Technologiepark 19  
D-69469 Weinheim - GERMANY**

erklärt in alleiniger Verantwortung, dass die nachstehend beschriebene PSA:

### Vileda® Professional LIGHTWEIGHT

PSA für die Verwendung zum Schutz vor Risiken der Kategorie III



**X010X  
EN 388**



**KPT  
EN ISO 374-1/Type B**



**EN ISO 374-5**

die Vorschriften der Verordnung (EU) 2016/425 und der harmonisierten Europäischen Normen EN 420:2003+A1:2009, EN 388:2016, EN ISO 374-1:2016, EN ISO 374-5:2016 erfüllt und identisch ist mit der PSA, die der EU-Baumusterprüfung (Modul B, Anhang V der Verordnung) unterliegt; die notifizierte Stelle

**Centexbel (I.D. number 0493)  
Technologiepark 70  
B-9052 Zwijnaarde**

hat dafür die EU-Baumusterprüfbescheinigung mit der Nummer 049/2018/0947 ausgestellt. Ferner unterliegt die beschriebene PSA der Aufsicht der notifizierten Stelle:

**BSI (I.D. number 0086)  
Kitemark Court Davy Avenue Knowhill,  
Milton Keynes MK5 8PP  
United Kingdom**

gemäß dem in Anhang VIII (Modul D) der Verordnung beschriebenen Verfahren.

*i. V. Julia von Grote-Pastré*

Dr. Julia von Grote-Pastré  
R&D Manager  
Freudenberg Home and Cleaning Solutions GmbH

**June 14, 2018**

# Freudenberg Home and Cleaning Solutions GmbH

Höhnerweg 2-4 Bau 149 Phone +49 6201 80 4336  
69469 Weinheim Fax +49 6201 88 4339

## ΔΗΛΩΣΗ ΣΥΜΜΟΡΦΩΣΗΣ ΕΕ

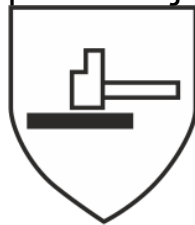
Ο κατασκευαστής:

**Freudenberg Home and Cleaning Solutions GmbH**  
**Im Technologiepark 19**  
**D-69469 Weinheim - GERMANY**

δηλώνει με αποκλειστική του ευθύνη ότι το μέσο ατομικής προστασίας που περιγράφεται κάτωθι:

## Vileda® Professional LIGHTWEIGHT

Μέσο ατομικής προστασίας για προστασία από κινδύνους κατηγορίας III



**X010X**  
**EN 388**



**KPT**  
**EN ISO 374-1/Type B**



**EN ISO 374-5**

συμμορφώνεται προς τις διατάξεις του κανονισμού (ΕΕ) 2016/425 και προς τα ευρωπαϊκά εναρμονισμένα πρότυπα EN 420:2003+A1:2009, EN 388:2016, EN ISO 374-1:2016, EN ISO 374-5:2016, είναι δε πανομοιότυπο με το μέσο ατομικής προστασίας που υπόκειται σε εξέταση τύπου ΕΕ (Ενότητα Β, Παράρτημα V του κανονισμού), με αριθμό πιστοποιητικού 049/2018/0947, εκδοθέντος από τον κοινοποιημένο οργανισμό:

**Centexbel (I.D. number 0493)**  
**Technologiepark 70**  
**B-9052 Zwijnaarde**

και υπόκειται στη διαδικασία που ορίζεται στο Παράρτημα VIII (Ενότητα D) του κανονισμού, υπό την επίβλεψη του κοινοποιημένου οργανισμού:

**BSI (I.D. number 0086)**  
**Kitemark Court Davy Avenue Knowhill,**  
**Milton Keynes MK5 8PP**  
**United Kingdom**

*i. v. Julia von Grote-Pastré*

Dr. Julia von Grote-Pastré  
R&D Manager  
Freudenberg Home and Cleaning Solutions GmbH

June 14, 2018

# Freudenberg Home and Cleaning Solutions GmbH

Höhnerweg 2-4 Bau 149 Phone +49 6201 80 4336  
69469 Weinheim Fax +49 6201 88 4339

## DÉCLARATION EU DE CONFORMITÉ

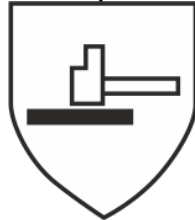
Le fabricant :

**Freudenberg Home and Cleaning Solutions GmbH**  
**Im Technologiepark 19**  
**D-69469 Weinheim - GERMANY**

déclare sous sa seule responsabilité que l'EPI décrit ci-après :

### Vileda® Professional LIGHTWEIGHT

EPI destiné à la protection contre les risques de catégorie III



**X010X**  
**EN 388**



**KPT**  
**EN ISO 374-1/Type B**



**EN ISO 374-5**

est en conformité avec les dispositions du Règlement (UE) 2016/425 et les normes européennes harmonisées EN 420:2003+A1:2009, EN 388:2016, EN ISO 374-1:2016, EN ISO 374-5:2016, et est identique à l'EPI soumis à l'examen UE de type (Module B, Annexe V du Règlement), en vertu du numéro de certificat 049/2018/0947 émis par l'organisme notifié :

**Centexbel (I.D. number 0493)**  
**Technologiepark 70**  
**B-9052 Zwijnaarde**

et doit se soumettre à la procédure établie dans l'Annexe VIII (Modul D) du Règlement, sous la supervision de l'organisme notifié :

**BSI (I.D. number 0086)**  
**Kitemark Court Davy Avenue Knowhill,**  
**Milton Keynes MK5 8PP**  
**United Kingdom**

*i. v. Julia von Grote-Pastré*

Dr. Julia von Grote-Pastré  
R&D Manager  
Freudenberg Home and Cleaning Solutions GmbH

June 14, 2018

# Freudenberg Home and Cleaning Solutions GmbH

Höhnerweg 2-4 Bau 149 Phone +49 6201 80 4336  
69469 Weinheim Fax +49 6201 88 4339

## DICHIARAZIONE DI CONFORMITÀ UE

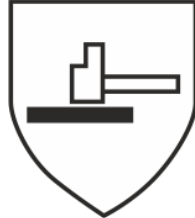
Il fabbricante:

**Freudenberg Home and Cleaning Solutions GmbH  
Im Technologiepark 19  
D-69469 Weinheim - GERMANY**

dichiara sotto la propria e unica responsabilità che il DPI descritto di seguito:

### Vileda® Professional LIGHTWEIGHT

DPI da utilizzare per proteggere da rischi di categoria III



**X010X  
EN 388**



**KPT  
EN ISO 374-1/Type B**



**EN ISO 374-5**

è conforme alle disposizioni del regolamento (UE) 2016/425 e alle norme europee armonizzate EN 420:2003+A1:2009, EN 388:2016, EN ISO 374-1:2016, EN ISO 374-5:2016, ed è identico al DPI che è soggetto all'esame UE del tipo (modulo B, allegato V al regolamento); con certificato numero 049/2018/0947 rilasciato dall'organismo notificato:

**Centexbel (I.D. number 0493)  
Technologiepark 70  
B-9052 Zwijnaarde**

ed è soggetto alla procedura di cui all'allegato VIII (modulo D) del regolamento, sotto la supervisione dell'organismo notificato:

**BSI (I.D. number 0086)  
Kitemark Court Davy Avenue Knowhill,  
Milton Keynes MK5 8PP  
United Kingdom**

*i. V. Julia von Grote-Pastré*

Dr. Julia von Grote-Pastré  
R&D Manager  
Freudenberg Home and Cleaning Solutions GmbH

**June 14, 2018**



# Freudenberg Home and Cleaning Solutions GmbH

Höhnerweg 2-4 Bau 149 Phone +49 6201 80 4336  
69469 Weinheim Fax +49 6201 88 4339

## EU MEGFELELŐSÉGI NYILATKOZAT

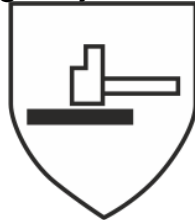
A gyártó:

**Freudenberg Home and Cleaning Solutions GmbH**  
**Im Technologiepark 19**  
**D-69469 Weinheim - GERMANY**

kizárólagos felelőssége tudatában nyilatkozik arról, hogy az alább meghatározott PPE:

### Vileda® Professional LIGHTWEIGHT

III. kategóriájú kockázatok elleni használatra való PPE



**X010X**  
**EN 388**



**KPT**  
**EN ISO 374-1/Type B**



**EN ISO 374-5**

megfelel a 2016/425 (EU) Rendelet követelményeinek, valamint a(z)  
EN 420:2003+A1:2009, EN 388:2016, EN ISO 374-1:2016, EN ISO 374-5:2016  
harmonizált európai szabványoknak, és azonos az EU típusvizsgálat (a Rendelet V.  
melléklete, B modul) hatálya alá tartozó PPE-vel; vonatkozó tanúsítvány száma:  
049/2018/0947, kibocsátó tanúsító testület:

**Centexbel (I.D. number 0493)**  
**Technologiepark 70**  
**B-9052 Zwijnaarde**

és vonatkozik rá a Rendelet VIII. mellékletében (D modul) meghatározott eljárás, melyet  
a következő Tanúsító testület felügyel:

**BSI (I.D. number 0086)**  
**Kitemark Court Davy Avenue Knowhill,**  
**Milton Keynes MK5 8PP**  
**United Kingdom**

*i. v. Julia von Grote-Pastré*

Dr. Julia von Grote-Pastré  
R&D Manager  
Freudenberg Home and Cleaning Solutions GmbH

June 14, 2018

# Freudenberg Home and Cleaning Solutions GmbH

Höhnerweg 2-4 Bau 149 Phone +49 6201 80 4336  
69469 Weinheim Fax +49 6201 88 4339

## EU-CONFORMITEITSVERKLARING

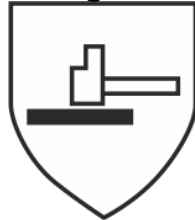
De fabrikant:

**Freudenberg Home and Cleaning Solutions GmbH  
Im Technologiepark 19  
D-69469 Weinheim - GERMANY**

verklaart onder zijn eigen verantwoordelijkheid dat de hieronder beschreven PBM:

### Vileda® Professional LIGHTWEIGHT

PBM te gebruiken bij risico's van categorie III



**X010X  
EN 388**



**KPT  
EN ISO 374-1/Type B**



**EN ISO 374-5**

is in overeenstemming met de bepalingen van Verordening (EU) nr. 2016/425 en met de Europese geharmoniseerde normen EN 420:2003+A1:2009, EN 388:2016, EN ISO 374-1:2016, EN ISO 374-5:2016, en is identiek aan de PBM die aan het EU-typeonderzoek worden onderworpen (module B, bijlage V bij de verordening); onder het door de aangemelde instantie afgegeven certificaatnummer 049/2018/0947:

**Centexbel (I.D. number 0493)  
Technologiepark 70  
B-9052 Zwijnaarde**

en valt onder de procedure uit bijlage VIII (module D) van de verordening onder toezicht van de aangemelde instantie:

**BSI (I.D. number 0086)  
Kitemark Court Davy Avenue Knowhill,  
Milton Keynes MK5 8PP  
United Kingdom**

*i.v. Julia von Grote-Pastré*

Dr. Julia von Grote-Pastré  
R&D Manager  
Freudenberg Home and Cleaning Solutions GmbH

**June 14, 2018**

# Freudenberg Home and Cleaning Solutions GmbH

Höhnerweg 2-4 Bau 149 Phone +49 6201 80 4336  
69469 Weinheim Fax +49 6201 88 4339

## DEKLARACJA ZGODNOŚCI UE

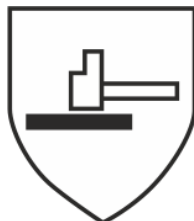
Producent:

**Freudenberg Home and Cleaning Solutions GmbH**  
**Im Technologiepark 19**  
**D-69469 Weinheim - GERMANY**

deklaruje, na swoją wyłączną odpowiedzialność, że ŚOI opisane poniżej:

### Vileda® Professional LIGHTWEIGHT

ŚOI do stosowania w przypadku zagrożeń kategorii III



**X010X**  
**EN 388**



**KPT**  
**EN ISO 374-1/Type B**



**EN ISO 374-5**

są zgodne z postanowieniami Rozporządzenia (UE) 2016/425 oraz europejskimi normami zharmonizowanymi EN 420:2003+A1:2009, EN 388:2016, EN ISO 374-1:2016, EN ISO 374-5:2016 oraz identyczne z ŚOI podlegającymi badaniu typu UE (Moduł B, Załącznik V Rozporządzenia); zgodnie z certyfikatem o numerze 049/2018/0947 wydanym przez jednostkę notyfikowaną:

**Centexbel (I.D. number 0493)**  
**Technologiepark 70**  
**B-9052 Zwijnaarde**

oraz podlegają procedurze określonej w Załączniku VIII (Moduł D) Rozporządzenia, pod nadzorem jednostki notyfikowanej:

**BSI (I.D. number 0086)**  
**Kitemark Court Davy Avenue Knowhill,**  
**Milton Keynes MK5 8PP**  
**United Kingdom**

*i. v. Julia von Grote-Pastré*

Dr. Julia von Grote-Pastré  
R&D Manager  
Freudenberg Home and Cleaning Solutions GmbH

June 14, 2018

# Freudenberg Home and Cleaning Solutions GmbH

Höhnerweg 2-4 Bau 149 Phone +49 6201 80 4336  
69469 Weinheim Fax +49 6201 88 4339

## DECLARAÇÃO UE DE CONFORMIDADE

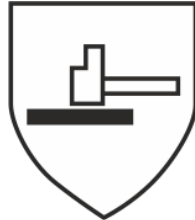
O fabricante:

**Freudenberg Home and Cleaning Solutions GmbH**  
**Im Technologiepark 19**  
**D-69469 Weinheim - GERMANY**

declara, sob a sua exclusiva responsabilidade, que o EPI descrito a seguir:

### Vileda® Professional LIGHTWEIGHT

EPI destinado a ser utilizado contra riscos de categoria III



**X010X**  
**EN 388**



**KPT**  
**EN ISO 374-1/Type B**



**EN ISO 374-5**

está em conformidade com as disposições do Regulamento (UE) 2016/425 e com as normas europeias harmonizadas EN 420:2003+A1:2009, EN 388:2016, EN ISO 374-1:2016, EN ISO 374-5:2016, e é idêntico ao EPI que está sujeito ao exame UE de tipo (Módulo B, Anexo V do Regulamento) – com o número de certificado 049/2018/0947 emitido pelo Organismo Notificado:

**Centexbel (I.D. number 0493)**  
**Technologiepark 70**  
**B-9052 Zwijnaarde**

e está sujeito ao procedimento previsto no Anexo VIII (Módulo D) do Regulamento sob a supervisão do Organismo Notificado:

**BSI (I.D. number 0086)**  
**Kitemark Court Davy Avenue Knowhill,**  
**Milton Keynes MK5 8PP**  
**United Kingdom**

*i. v. Julia von Grote-Pastré*

Dr. Julia von Grote-Pastré  
R&D Manager  
Freudenberg Home and Cleaning Solutions GmbH

June 14, 2018

# Freudenberg Home and Cleaning Solutions GmbH

Höhnerweg 2-4 Bau 149 Phone +49 6201 80 4336  
69469 Weinheim Fax +49 6201 88 4339

## DECLARAȚIE DE CONFORMITATE UE

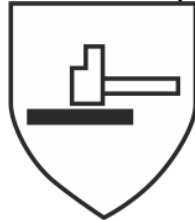
Producătorul:

**Freudenberg Home and Cleaning Solutions GmbH  
Im Technologiepark 19  
D-69469 Weinheim - GERMANY**

declară pe propria răspundere că EIP descris în cele ce urmează:

### Vileda® Professional LIGHTWEIGHT

EIP utilizat împotriva riscurilor de categoria III



**X010X  
EN 388**



**KPT  
EN ISO 374-1/Type B**



**EN ISO 374-5**

este în conformitate cu prevederile Regulamentului (UE) 2016/425 și cu standardele europene armonizate EN 420:2003+A1:2009, EN 388:2016, EN ISO 374-1:2016, EN ISO 374-5:2016, și este identic cu EIP care face obiectul examinării de tip UE (modulul B, anexa V la Regulament); conform certificatului numărul 049/2018/0947 eliberat de organismul notificat:

**Centexbel (I.D. number 0493)  
Technologiepark 70  
B-9052 Zwijnaarde**

și face obiectul procedurii definite în anexa VIII (Modulul D) la Regulament sub supravegherea organismului notificat:

**BSI (I.D. number 0086)  
Kitemark Court Davy Avenue Knowhill,  
Milton Keynes MK5 8PP  
United Kingdom**

*i. V. Julia von Grote-Pastré*

Dr. Julia von Grote-Pastré  
R&D Manager  
Freudenberg Home and Cleaning Solutions GmbH

June 14, 2018

# Freudenberg Home and Cleaning Solutions GmbH

Höhnerweg 2-4 Bau 149 Phone +49 6201 80 4336  
69469 Weinheim Fax +49 6201 88 4339

## IZJAVA EU O SKLADNOSTI

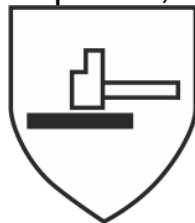
Proizvajalec:

**Freudenberg Home and Cleaning Solutions GmbH  
Im Technologiepark 19  
D-69469 Weinheim - GERMANY**

izključno na svojo odgovornost izjavlja, da je osebna zaščitna oprema, opisana v nadaljevanju:

### Vileda® Professional **LIGHTWEIGHT**

Osebna zaščitna oprema, ki se uporablja proti tveganjem kategorije III



**X010X  
EN 388**



**KPT  
EN ISO 374-1/Type B**



**EN ISO 374-5**

je v skladu z določbami Uredbe (EU) 2016/425 in z evropskimi usklajenimi standardi EN 420:2003+A1:2009, EN 388:2016, EN ISO 374-1:2016, EN ISO 374-5:2016 in je identična osebni zaščitni opremi, ki je predmet EU-pregleda tipa (modul B, Priloga V k Uredbi); pod številko spričevala 049/2018/0947, ki jo je izdal priglašeni organ:

**Centexbel (I.D. number 0493)  
Technologiepark 70  
B-9052 Zwijnaarde**

in je predmet postopka iz Priloge VIII (Modul D) uredbe pod nadzorom priglašene organa:

**BSI (I.D. number 0086)  
Kitemark Court Davy Avenue Knowhill,  
Milton Keynes MK5 8PP  
United Kingdom**

*i. v. Julia von Grote-Pastré*

Dr. Julia von Grote-Pastré  
R&D Manager  
Freudenberg Home and Cleaning Solutions GmbH

**June 14, 2018**

# Freudenberg Home and Cleaning Solutions GmbH

Höhnerweg 2-4 Bau 149 Phone +49 6201 80 4336  
69469 Weinheim Fax +49 6201 88 4339

## EU:N VAATIMUSTENMUKAISUUSVAKUUTUS

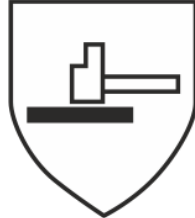
Valmistaja:

**Freudenberg Home and Cleaning Solutions GmbH  
Im Technologiepark 19  
D-69469 Weinheim - GERMANY**

vakuuttaa yksinomaisella vastuullaan, että seuraavassa kuvattu henkilönsuojain:

## Vileda® Professional LIGHTWEIGHT

Kategorian III riskejä vastaan käytettävä henkilönsuojain



**X010X  
EN 388**



**KPT  
EN ISO 374-1/Type B**



**EN ISO 374-5**

on yhdenmukainen asetuksen (EU) 2016/425 ja yhdenmukaistettujen eurooppalaisten standardien EN 420:2003+A1:2009, EN 388:2016, EN ISO 374-1:2016, EN ISO 374-5:2016 ehtojen kanssa ja vastaa henkilönsuojainta, jota koskee EU-tyyppitarkastus (moduuli B, asetuksen liite V), virallisen laitoksen myöntämällä sertifikaattinumeroilla 049/2018/0947 :

**Centexbel (I.D. number 0493)  
Technologiepark 70  
B-9052 Zwijnaarde**

ja sitä koskee asetuksen liitteessä VIII (moduuli D) määritetty menettely virallisen laitoksen valvonnassa:

**BSI (I.D. number 0086)  
Kitemark Court Davy Avenue Knowhill,  
Milton Keynes MK5 8PP  
United Kingdom**

*i. v. Julia von Grote-Pastré*

Dr. Julia von Grote-Pastré  
R&D Manager  
Freudenberg Home and Cleaning Solutions GmbH

June 14, 2018

# Freudenberg Home and Cleaning Solutions GmbH

Höhnerweg 2-4 Bau 149 Phone +49 6201 80 4336  
69469 Weinheim Fax +49 6201 88 4339

## EU-FÖRSÄKRAN OM ÖVERENSSTÄMMEELSE

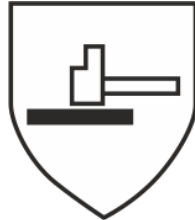
Tillverkare:

**Freudenberg Home and Cleaning Solutions GmbH  
Im Technologiepark 19  
D-69469 Weinheim - GERMANY**

förklarar under eget ansvar att den PPE-produkt som beskrivs nedan:

### Vileda® Professional LIGHTWEIGHT

PPE-produkt som ska användas mot risker av kategori III



**X010X**  
**EN 388**



**KPT**  
**EN ISO 374-1/Type B**



**EN ISO 374-5**

överensstämmer med bestämmelserna i förordning (EU) 2016/425 och med de europeiska harmoniserade standarderna EN 420:2003+A1:2009, EN 388:2016, EN ISO 374-1:2016, EN ISO 374-5:2016, samt är identisk med den PPE-produkt som omfattas av EU-typkontrollen (modul B, bilaga V i förordningen); under det intygsnummer 049/2018/0947 som utfärdats av det anmälda organet:

**Centexbel (I.D. number 0493)**  
**Technologiepark 70**  
**B-9052 Zwijnaarde**

och omfattas av förfarandet som beskrivs i bilaga VIII (modul D) i förordningen under övervakning av det anmälda organet:

**BSI (I.D. number 0086)**  
**Kitemark Court Davy Avenue Knowhill,**  
**Milton Keynes MK5 8PP**  
**United Kingdom**

*i. v. Julia von Grote-Pastré*

Dr. Julia von Grote-Pastré  
R&D Manager  
Freudenberg Home and Cleaning Solutions GmbH

June 14, 2018



# Freudenberg Home and Cleaning Solutions GmbH

Höhnerweg 2-4 Bau 149 Phone +49 6201 80 4336  
69469 Weinheim Fax +49 6201 88 4339

## EU-ERKLÆRING OM OVERENSSTEMMELSE

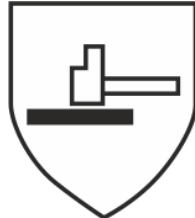
Produsenten:

**Freudenberg Home and Cleaning Solutions GmbH  
Im Technologiepark 19  
D-69469 Weinheim - GERMANY**

erklærer på eget ansvar at PPE beskrevet nedenfor:

### Vileda® Professional **LIGHTWEIGHT**

PPE som skal brukes mot kategori III risikoer



**X010X  
EN 388**



**KPT  
EN ISO 374-1/Type B**



**EN ISO 374-5**

er i samsvar med bestemmelsene i regulativ (EU) 2016/425 og med europeiske harmoniserte standarder EN 420:2003+A1:2009, EN 388:2016, EN ISO 374-1:2016, EN ISO 374-5:2016 og er identisk med PPE som er underlagt EU- typeundersøkelse (modul B, vedlegg V til forskriften); under sertifikatnummer 049/2018/0947 utstedt av det meldte organet:

**Centexbel (I.D. number 0493)  
Technologiepark 70  
B-9052 Zwijnaarde**

og er underlagt prosedyren angitt i vedlegg VIII (Modul D) i forskriften under tilsyn av det meldte organet:

**BSI (I.D. number 0086)  
Kitemark Court Davy Avenue Knowhill,  
Milton Keynes MK5 8PP  
United Kingdom**

*i. V. Julia von Grote-Pastré*

Dr. Julia von Grote-Pastré  
R&D Manager  
Freudenberg Home and Cleaning Solutions GmbH

**June 14, 2018**

# Freudenberg Home and Cleaning Solutions GmbH

Höhnerweg 2-4 Bau 149 Phone +49 6201 80 4336  
69469 Weinheim Fax +49 6201 88 4339

## ДЕКЛАРАЦИЯ СООТВЕТСТВИЯ ЕС

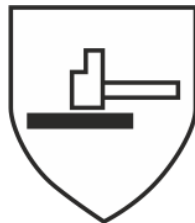
Производитель:

**Freudenberg Home and Cleaning Solutions GmbH  
Im Technologiepark 19  
D-69469 Weinheim - GERMANY**

заявляет под свою исключительную ответственность, что СИЗ, описание которого приведено ниже:

### Vileda® Professional **LIGHTWEIGHT**

СИЗ, предназначенное для защиты от рисков категории III



**X010X  
EN 388**



**KPT  
EN ISO 374-1/Type B**



**EN ISO 374-5**

соответствует требованиям Регламента (ЕС) 2016/425 и Европейских гармонизированных стандартов EN 420:2003+A1:2009, EN 388:2016, EN ISO 374-1:2016, EN ISO 374-5:2016, а также идентичен СИЗ, прошедшему типовые испытания, установленные ЕС (модуль В, приложение V Регламента); в соответствии с сертификатом ЕС номер 049/2018/0947, выданным нотифицированным органом:

**Centexbel (I.D. number 0493)  
Technologiepark 70  
B-9052 Zwijnaarde**

и подвергается процедуре, изложенной в приложении VIII (модуль D) Регламента под контролем нотифицированного органа:

**BSI (I.D. number 0086)  
Kitemark Court Davy Avenue Knowhill,  
Milton Keynes MK5 8PP  
United Kingdom**

*i. v. Julia von Grote-Pastré*

Dr. Julia von Grote-Pastré  
R&D Manager  
Freudenberg Home and Cleaning Solutions GmbH

June 14, 2018

# Freudenberg Home and Cleaning Solutions GmbH

Höhnerweg 2-4 Bau 149 Phone +49 6201 80 4336  
69469 Weinheim Fax +49 6201 88 4339

## AB UYGUNLUK BEYANI

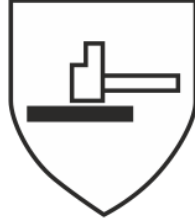
Üretici:

**Freudenberg Home and Cleaning Solutions GmbH**  
**Im Technologiepark 19**  
**D-69469 Weinheim - GERMANY**

yalnızca kendi sorumluluğu altında, aşağıda belirtilen KKD'ın aşağıdaki özellikleri taşıdığını beyan etmektedir:

## Vileda® Professional LIGHTWEIGHT

Kategori III risklerine karşı kullanılacak KKD



**X010X**  
**EN 388**



**KPT**  
**EN ISO 374-1/Type B**



**EN ISO 374-5**

Aşağıda belirtilen Onaylanmış Kuruluş tarafından verilmiş bulunan 049/2018/0947 numaralı sertifika uyarınca; (EU) 2016/425 Sayılı Yönetmeliğin hükümlerine ve EN 420:2003+A1:2009, EN 388:2016, EN ISO 374-1:2016, EN ISO 374-5:2016 Avrupa uyumlaştırılmış standartlarına uygundur AB Tip Muayenesine (Yönetmelik Modül B, Ek) tabi tutulan KKD ile aynıdır:

**Centexbel (I.D. number 0493)**  
**Technologiepark 70**  
**B-9052 Zwijnaarde**

ve aşağıda belirtilen Onaylanmış Kuruluşun nezareti altında Yönetmeliğin VIII Numaralı Ekinde (Modül D) belirtilen prosedüre tabidir:

**BSI (I.D. number 0086)**  
**Kitemark Court Davy Avenue Knowhill,**  
**Milton Keynes MK5 8PP**  
**United Kingdom**

*i. v. Julia von Grote-Pastré*

Dr. Julia von Grote-Pastré  
R&D Manager  
Freudenberg Home and Cleaning Solutions GmbH

**June 14, 2018**